



ST. MICHAEL CATHOLIC CHURCH

Welcoming • Faithful • Diverse

CONTENTS:

3

November is a Time for Thanksgiving

4

Las Posadas: *Preparing for the Birth of Christ and Sharing in Community*

6

Hospitality: The Cornerstone of Stewardship
You Invited Me In.

7

The Giving Tree:
Practicing Generosity and Compassion to Those in Need

CELEBRATION OF LIFE MINISTRY:

STANDING READY TO SUPPORT GRIEVING FAMILIES

Anyone who has been through the loss of a loved one knows that there can be many details to plan for the final arrangements. The planning, then wake and funeral turn into a whirlwind in which it is almost impossible to catch your breath. A devoted group of volunteers here at St. Michael makes the time after the funeral stress-free by making food and hosting a reception. Volunteers in the Celebration of Life Ministry stand ready to support grieving families.

The Celebration of Life Ministry has several volunteer positions, including hosts and hostesses, who set up and serve; and cooks, who prepare and donate the requested food items. Receptions are offered when a family is arranging funeral services. They fill out a simple questionnaire to help with the reception planning.

There are about 77 people who contribute to the funeral receptions coordinated by the group. The reception can be as big or as small as makes sense for the family.

Variations of this ministry have been around for 40 years — it all started when St. Michael was founded. There were women's circles in which women made



MINISTERIO CELEBRANDO LA VIDA:

LISTOS A APOYAR LAS FAMILIAS QUE SUFREN

Quien ha sufrido la pérdida de un ser querido sabe que hay muchos detalles al planificar su despedida. La planificación, el velorio y funeral son una vorágine que dificulta el orden. Un grupo de voluntarios comprometidos en St. Michael alivia la tensión facilitando alimentos y organizando una recepción. Los voluntarios del Ministerio Celebrando la Vida están listos a apoyar las familias que sufren.

El Ministerio Celebrando la Vida ofrece varias posiciones para voluntarias, como anfitriones, que acomodan y sirven, cocineros, que preparan y donan los alimentos solicitados. Las recepciones se ofrecen cuando la familia organiza el funeral. Responde a un cuestionario sencillo para ayudar a planificar la recepción.

Hay unas 77 personas que contribuyen a una recepción funeral. La recepción puede ser tan grande o íntima como tenga sentido para la familia.

Este ministerio, en una forma u otra, ha existido por 40 años — comenzando al fundarse St. Michael. Había grupos de damas que preparaban comidas funerarias en su vecindario. Al crecer la parroquia, la Agrupación de Damas

continued on page 3

continúa en la página 3



A LETTER FROM OUR PASTOR

NOVEMBER IS A TIME FOR THANKSGIVING

Dear Brothers and Sisters in Christ,

I want you to know that we dedicate this month of November to praying for the souls of all your loved ones. I personally remember and pray for all your family members and your friends that have died during the pandemic and during the last few months. May God bless these souls and may they all rest in peace. Let each of us continue to pray for the bereaved family members of St. Michael's.

November automatically brings us to thoughts of thanksgiving and Thanksgiving.

It is both a time of year when we think in terms of being grateful to God for our gifts, and a time when we also formally celebrate our American holiday. My memories of Thanksgiving are filled with food, of course, but they are also filled with thoughts of family and a sense of togetherness and a sense of my faith.

But this is also a significant month in the Church from several perspectives. November 1 is a Holy Day, the Solemnity of All Saints. The next day is All Souls Day, a day devoted to all the saints in our lives - living, not living, known, and unknown.

Most of us have people in our lives who have had a profound impact on us - people we can consider our own personal saints. This month is a wonderful reminder to think of them, thank them, and thank God for making them a part of our lives.

Our Thanksgiving holiday falls on November 24 and is a time for families and gratitude. Thanksgiving became official in the United States in 1863, and in his proclamation, President Abraham Lincoln made very clear Whom we needed to thank. "To these bounties, which are so constantly enjoyed that we are prone to forget the source from which they come, others have been added, which are of so extraordinary a nature, that they cannot fail to penetrate and soften even the heart which is habitually insensible to the ever-watchful providence of Almighty God," Lincoln said. In other words, we all need to thank Almighty God for our many blessings.

Finally, November also brings us to the end of one Church year and the beginning of a new one. The Feast of Christ the King on November 20 officially begins the final week of our liturgical year, and the First Sunday of Advent is on November 27. From the beginning of the month when we thank God for the example of the saints and the saintly people in our lives, to the end of the month when we thank God for everything



continued on page 3

UNA CARTA DE NUESTRO PASTOR

NOVIEMBRE ES TIEMPO DE ACCIÓN DE GRACIAS

Queridos hermanos y hermanas en Cristo,

Quiero que sepan que dedicaré este mes de Noviembre a orar por las almas de sus seres queridos. Personalmente recuerdo y oro por los miembros de sus familias y sus amigos que han fallecido durante la pandemia y en los meses recientes. Dios bendiga estas almas y les conceda el descanso eterno. Que cada uno de nosotros siga orando por los dolidos miembros de la familia en St. Michael.

Noviembre automáticamente nos lleva a pensar en dar gracias y el Día de Acción de Gracias.

Simultáneamente pensamos en dar gracias a Dios por todas sus bendiciones y en la celebración norteamericana de un día especial para ello. Mis recuerdos de Acción de Gracias por supuesto incluyen la deliciosa comida, pero también recuerdos de familia y amigos, y un sentido de unidad y fe.

Pero también es un mes importante para Iglesia por varios motivos. El 1 de noviembre es un día santo, Todos los Santos. El día siguiente celebramos los Fieles Difuntos, en que recordamos a los santos en nuestras vidas, conocidos o anónimos.

Muchas personas han impactado nuestras vidas significativamente y podemos considerarles santos personales. Este mes nos recuerda pensar en ellos, agradecerles, y agradecer a Dios por ponerles en nuestras vidas.

Nuestro feriado de Acción de Gracias es el 24 de Noviembre, tiempo familiar y de gratitud. Acción de Gracias se oficializó en Estados Unidos en 1863. En su proclamación el presidente Abraham Lincoln hizo claro a Quien agradecer, "Por estas bendiciones que continuamente disfrutamos podemos olvidar de quien vienen, otras han sido añadidas, y son de naturaleza tan extraordinaria, que no pueden dejar de penetrar y suavizar aún el corazón insensible a la abundante providencia de Dios." En otras palabras, debemos agradecer a Dios todopoderoso por Sus abundantes bendiciones.

Finalmente, noviembre también concluye un año eclesiástico y el comienzo de otro. La festividad de Cristo Rey el 20 de noviembre marca la última semana del año litúrgico y el primer domingo de Adviento es el 27 de noviembre. Desde el inicio del mes agradecemos a Dios por el ejemplo de los santos y de los santos en nuestras

continúa en la página 3

A LETTER FROM OUR PASTOR

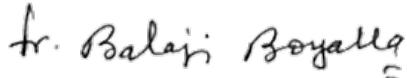
continued from page 2

we have and everything we are. November is a time to approach the Lord with a grateful heart. We should approach God, approach each day, and approach all those whom we encounter, with hearts filled with gratitude and love – a true meaning of stewardship that we should all follow.

Once again, as I remind you to pray for the dead, I also invite you for the Mass of Light. We believe that Jesus Christ brings light to the souls in purgatory, so we offer this Mass of Light with great faith that the souls of our beloved family members and friends may rise from purgatory to see the light and to experience eternal life and peace. These Masses will be on November 8 in English and November 10 in Spanish, both at 7:00 PM. Please register your families and join us for this incredibly special and solemn remembrance of those that have gone before us.

I once again wish you a Happy Thanksgiving and wonderful Advent season. Wishing you a Merry Christmas and Spirit Filled New Year.

In Christ,



Fr. Balaji Boyalla,
Pastor

CELEBRATION OF LIFE MINISTRY *continued from front cover*

funeral meals for those in their neighborhood circle. As the parish expanded, the Ladies Guild took over and was eventually replaced by the Funeral Ministry. The ministry's name changed to Celebration of Life in 2010.

Bonnie Hogg has been involved in this ministry for many years.

"The word 'funeral' denotes sadness, but 'celebration' brings gladness," Bonnie says. The volunteers in this ministry genuinely live out the beatitude "*Blessed are they who mourn, for they will be comforted.*" (Matthew 5:4) There is no cost for the receptions. This is truly a labor of love for volunteers. "It is very rewarding to see smiles on the faces of those grieving," Bonnies says. "Mission accomplished."

Bonnie says we all have the inclination to help when someone is suffering. Being part of this ministry is a way to help be part of the healing process for those in our parish and beyond. It is a concrete way to show empathy and hospitality.

"These receptions afford the grieving family a time to remember and celebrate a life now gone with family and friends," Bonnie says. "It's a time to laugh and remember a life shared with so many."

If you would like to get involved with this ministry or to donate, please contact Bonnie Hogg at 817.283.0776.

UNA CARTA DE NUESTRO PASTOR

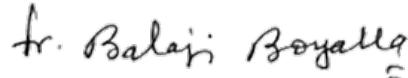
continúa de la página 2

vidas, hasta el fin del mes en que agradecemos todo cuanto somos y tenemos. Noviembre es un mes en que nos dirigimos a Dios con amor agradecido. Debemos dirigirnos a Dios y al hermano con corazón rebosante de amor y gratitud. La verdadera definición de corresponsabilidad que debemos seguir.

Nuevamente les recuerdo orar por los difuntos. También les invito a la Misa de la Luz. Creemos que Jesús lleva la luz a las almas del purgatorio. Ofrecemos la Misa de la Luz con gran fe de que las almas de nuestros familiares amados saldrán del purgatorio a ver la luz y gozar de la paz y a vida eterna. Estas Misas serán el 8 de noviembre en inglés y el 10 de noviembre en español, ambas a las 7:00 PM. Por favor inscriba sus familiares y acompañenos para recordar a quienes nos han precedido.

Nuevamente les deseo un feliz día de Acción de Gracias y un fabuloso Adviento. Feliz Navidad y un Año Nuevo lleno de Espíritu.

En Cristo,



Fr. Balaji Boyalla,
Pastor

MINISTERIO CELEBRANDO LA VIDA *continuado desde la portada*

se hizo cargo, y luego fue reemplazada por este ministerio. El nombre cambió al actual en el 2010.

Bonnie Hogg ha servido por varios años.

"El vocablo 'funeral' representa tristeza, pero 'celebración' trae alegría," dice Bonnie. Los voluntarios viven la bienaventuranza, "*Dichosos los que lloran, porque serán consolados.*" (Mateo 5,4). Las recepciones son libres de costo. Eso es gracias a los voluntarios y su obra de amor. "Nos compensa ver sonrisas en las caras que sufren," dice Bonnie. "Misión cumplida."

Bonnie dice que sentimos el impulso de ayudar a quién sufre. Ser parte de este ministerio es una manera de ayudar a sanar a miembros de la parroquia y más. Es una forma concreta de mostrar empatía y hospitalidad.

"Estas recepciones dan a las familias que sufren tiempo para recordar y celebrar con familia y amigos una vida que se ha ido," dice Bonnie. "Es tiempo de reír y celebrar una vida que ha Enriquecido a muchos,"

Si desea participar en este ministerio, o donar a él, comuníquese con Bonnie Hogg al 817.283.0776.



LAS POSADAS: PREPARING FOR THE BIRTH OF CHRIST AND SHARING IN COMMUNITY

One of the most beautiful things about the Catholic faith is how it is truly universal, reaching out to all communities, languages, and cultures. Here at St. Michael, the Hispanic community provides many opportunities to celebrate Hispanic Catholic culture and tradition, as well as share it with the wider parish community. The celebration of Las Posadas, a Latin American tradition commemorating Mary and Joseph's search for an inn in Bethlehem, is one of these opportunities.

"Las Posadas is one of our traditions during the season of Advent and allows us to relive the story of Mary and Joseph as they looked for a place to stay before Mary gave birth," says Guillermo Muñoz. "It is a wonderful way to prepare for the birth of Jesus at Christmas, and it is also a way to create a sense of unity at our parish. We want as many people as possible to participate, not just from the Hispanic community, but everyone at the parish. It is a great honor to have so many distinct parts of the parish represented."

The celebration starts with a procession at the church, with members of the community dressed as Mary, Joseph, and an angel. Everyone follows the trio as they go door-to-door at the parish *pidiendo posada* or asking for a place to stay. Those participating in the procession carry candles and sing hymns as they walk, and a different ministry or group at the parish serves as the innkeeper at each stop on the journey. Finally, Mary and Joseph are welcomed in at the last stop, and everyone gathers for a reading, a reflection, and a blessing. This is followed by a celebration with traditional food such as tamales, tostadas, and rice and beans, and a piñata for some fun for the children. The children also receive a goodie bag with candy and fruit.

Guillermo has been involved in planning Las Posadas for the past five years, and he has been pleased to see participation grow significantly over that time.

"It's been such a nice opportunity to invite others to share this tradition with those from other cultures," he says. "It has become a multicultural and multinational event, and as a community, it has brought us together to live the season of Advent and prepare for the joy of the Christmas season. It is a positive experience for everyone, and for those of us who are Hispanic, it makes us happy and proud to see others take part."

The various ministries that make up the Hispanic community - including lectors, ushers, Extraordinary Ministers of Holy Communion, Music Ministry, Las Guadalupanas, and more - also host more events throughout the year that

highlight Hispanic culture and tradition. The celebration for the Feast of Our Lady of Guadalupe is extremely well attended every year. The OLG Feast includes a performing of a live Play about the apparitions to Juan Diego and miracles of our Lady, we also have the "Dance of Matachines of St. Michael." The Matachines are part of an ancient Hispanic tradition, a group of dancers with fancy costumes resembling some of the early Native American tribes such as Aztecs, Yaqui or Apaches that for centuries have danced as a tribute for Our Lady. This past year the community held its first Cinco de Mayo celebration. Events and activities such as these are always open to the greater parish community as a whole.

"I'm very proud to live in this country and be American, and I'm also very proud to be Mexican and am proud of Hispanic culture," Guillermo says. "By sharing our culture, we can be a bridge and bring together all the diverse groups and cultures. For example, we invite the Knight of Columbus to participate in the processions or to assist with parking safety; we have Las Guadalupanas welcoming people when they come in; or we will ask the Filipino and Tongan communities to provide food, beverage, or dessert for the celebration. So, while the activity or event is organized by the Hispanic ministries, we work with other groups and invite everyone to participate."



The Hispanic Ministries and the Las Posadas committee can always use the help of volunteers! If you would like more information, or to get involved, please contact Guillermo Muñoz at 817.510.2735 or gmuñoz@smccchurch.org.

LAS POSADAS: PREPARANDO EL NATALICIO DE JESÚS Y COMPARTIENDO EN COMUNIDAD

Una de las cosas más hermosas de la fe católica es que realmente es universal, legando a comunidades, idiomas y culturas diversas. Aquí en St. Michael, la comunidad hispana provee múltiples oportunidades de celebrar la cultura y tradiciones católicas hispanas, y compartirla con la más amplia comunidad parroquial. La celebración de Las Posadas – una tradición hispanoamericana que recuerda a José y María buscando albergue en Belén – es una de esas oportunidades.

"Las Posadas son una de nuestras tradiciones de Adviento, y nos permiten recordar como José y María buscaban donde alojarse antes del alumbramiento por María," dice Guillermo Muñoz. "Es una gran oportunidad de prepararnos al nacimiento de Jesús en Navidad, y de reforzar el sentido de unidad en la parroquia. Queremos la participación amplia, no sólo de la comunidad hispana, sino de toda la parroquia. Es un verdadero honor que tantos grupos distintos de la parroquia participen."

La celebración comienza con una procesión en el santuario con miembros de la parroquia vestidos como José, María y un Ángel. La comunidad sigue a este trío de puerta en puerta en la parroquia mientras *piden posada o albergue*. Los que participan en la procesión llevan velas y cantan himnos al caminar. Otro grupo o ministerio funge como dueño de la posada en cada paso. Finalmente, en la última posada José y María son recibidos, y todos se agrupan para una lectura, reflexión y bendición.

Entonces sigue una celebración con alimentos tradicionales como tamales, tostadas, y arroz y frijoles. Y una piñata para los niños. Los niños también reciben un paquete con caramelos y frutas.

Guillermo ha ayudado a preparar Las Posadas los pasados cinco años, y le agrada como la participación a crecido en ese tiempo.

"Ha sido una excelente oportunidad de invitar a los de diferentes culturas a compartir esta tradición," nos dice. "Se ha vuelto un evento multinacional y multicultural, y nos ha unido como comunidad para vivir el Adviento, y prepararnos para la Navidad. Es una experiencia positiva para todos, y para nosotros los hispanos, nos alegra y emociona que todos participen."

Los diversos ministerios que componen la comunidad hispana – incluyendo lectores, acomodadores, ministros extraordinarios de la Sagrada Comunión, Ministerio de Música, Las Guadalupanas, y otros – auspician otros

eventos durante el año que enfatizan la cultura hispana y sus tradiciones. La celebración de Nuestra Señora de Guadalupe es sumamente bien concurrida todos los años. Esa celebración incluye una representación dramática sobre las apariciones a San Juan Diego y los milagros de Nuestra Señora. Además, danzan los matachines de St. Michael. Los matachines vienen de una antigua tradición en que los danzantes visten como los nativos de América, Aztecas, Yaquis, o Apaches. Una tradición de siglos honrando a Nuestra Señora. Este año la comunidad celebró por primera vez el Cinco de Mayo. Eventos y actividades como éstas siempre se hacen disponibles a toda la comunidad parroquial.

"Estoy muy orgulloso de vivir en este país y ser americano, y también estoy orgulloso de ser mexicano y de la cultura hispana," dice Guillermo. "Compartiendo nuestra cultura, somos un puente que une grupos y culturas diversas. Por ejemplo, invitamos a los Caballeros de Colón a participar en procesiones o ayudar con la seguridad en el estacionamiento. Tenemos a las Guadalupanas recibiendo las personas al llegar, o pedimos a los filipinos y tonganos que aporten alimentos, bebidas o postres a la celebración. Así, las actividades son planificadas por la comunidad hispana, pero otros grupos cooperan y todos son invitados a participar."



¡El Ministerio Hispano y Las Posadas siempre pueden utilizar nuevos voluntarios! Si quiere más información, o cooperar, por favor comuníquese con Guillermo Muñoz al 817.510.2735 o gmuñoz@smchurch.org.



HOSPITALITY: THE CORNERSTONE OF STEWARDSHIP

YOU INVITED ME IN.

The dictionary defines "hospitality" as "*the quality or disposition of receiving and treating guests and strangers in a warm, friendly, generous way.*" A Christian worldview can refer to hospitality as "Christian kindness."

We see the effects of hospitality – or the lack thereof – repeatedly throughout the Bible. Christ speaks of hospitality in Matthew's Gospel when He says "... *When I was a stranger, you welcomed me.*" (Matthew 25:35) The Old Testament told of the Israelites, as they wandered the desert for 40 years in search of hospitable environs. Even the Holy Family spent ample time searching for shelter before the birth of Our Lord.

It is safe to say that hospitality is, and has always been, of immense importance to people everywhere. Modern hotels and hostels often use the image of a pineapple to advertise their special brand of hospitality. There is no doubt that in ancient times, the distant lights of an inn or tavern struck a chord of hope within weary travelers' hearts.

Indeed, hospitality's meaning has not diminished at all over the years, decades, and millennia. Christians view the presence of hospitality as meaning the difference between calling other "guests" and "strangers." Guests are welcomed with open arms and warm smiles, but strangers are not; guests feel the genuine love present in a hearty welcome, but strangers do not; guests often return for second or third visits, while strangers do not.

As a parish, do we find ourselves surrounded by guests, or burdened by strangers?

Hospitality is, in many respects, a mindset. The same person may be treated as a guest at the church just down the road, but as a stranger here.

Matthew's Gospel tells of Christ as He reveals a profound truth about hospitality: "When I was a stranger, you welcomed me." That is, "I used to be a stranger, but you fixed that when you invited me in." It is a classic example of before-and-after. All it took was a change of heart.

Stewardship holds hospitality as an immensely important concept. Do you remember that the "Three Ts" of stewardship are Time, Talent, and Treasure? Well, there are also the "Four Ps," the Four Pillars of Stewardship – Hospitality, Prayer, Formation, and Service. Hospitality is mentioned first. Why? If not for hospitality, none of the other pillars will ever take hold. Hospitality is the cornerstone of stewardship because it opens the door to a person's heart and allows them to receive joy, grace, and love. Hospitality must become second nature if stewardship is to truly take hold within a parish.

As our Stewardship Renewal Theme states "***You Invited Me In.***" So, when a stranger visits our parish, welcome them as a guest. Perhaps one day, they will pay us a second visit.



HOSPITALIDAD: PIEDRA ANGULAR DE LA CORRESPONSABILIDAD

ME INVITASTE A PASAR

El diccionario define "hospitalidad" como "...*cualidad de ofrecer buena acogida y recibimiento al que lo necesita, especialmente a los visitantes y a los extranjeros.*" La visión cristiana del mundo entiende como "bondad cristiana".

Vemos los efectos de la hospitalidad, o su falta, en distintos momentos en la Biblia. Cristo habla de la hospitalidad en el Evangelio de Mateo cuando dice, "... *Fui extranjero, y me invitaron a su hogar.*" (Mateo 25,35) El Antiguo Testamento nos habla de los israelitas, vagaron por 40 años buscando un ambiente hospitalario. Hasta la Sagrada Familia pasó largo tiempo buscando posada antes de nacer nuestro Señor.

Podemos definir la hospitalidad, y por qué ha sido importante siempre para todos. Muchos hoteles modernos emplean la imagen de una piña para identificar la especial hospitalidad que ofrecen. Sin duda en los tiempos antiguos, las luces de una taberna u hospedaje daban esperanza al viajero.

De hecho, el sentido de la hospitalidad no ha disminuido por años, décadas y milenarios. La visión cristiana de la hospitalidad lleva a llamar al extraño "huésped" o "invitado". Se recibe al huésped con brazos abiertos y cálidas sonrisas, no así a los extraños. Los invitados sienten el cariño en una calurosa bienvenida, no los extraños. Los huéspedes vuelven una y otra vez, pero no los extraños.

¿Como parroquia, nos vemos rodeados de huéspedes, o cargados de extraños?

La hospitalidad es una actitud. Una persona puede ser recibida como invitado en otra iglesia, pero como extraño aquí.

El Evangelio de Mateo dice que Cristo revela una poderosa verdad sobre la hospitalidad, "...*fui forastero, y me dieron alojamiento...*" Es decir, "...Solía ser un extraño, pero lo arreglaste cuando me invitaste a entrar". Un ejemplo clásico de antes y después. Sólo se requiere una transformación del corazón.

La corresponsabilidad tiene a la hospitalidad como un concepto crucial. ¿Recuerdan las 3T: "Tiempo, Talento y Tesoro"? Están también las 4Ps – los pilares de la corresponsabilidad: Hospitalidad, Oración, Formación y Servicio. Hospitalidad es la primera. ¿Por qué? Sin Hospitalidad los otros pilares no se sostienen. La Hospitalidad es la piedra angular de la corresponsabilidad porque abre la puerta al corazón de la persona y le permite recibir júbilo, gracia y amor. La hospitalidad tiene que ser natural para que la corresponsabilidad se arraigue en la parroquia.

Como indica el lema de nuestra Renovación de Corresponsabilidad "***Ustedes Me Invitaron,***" cuando un extraño visita la parroquia, démosle la bienvenida como huésped. Tal vez un día nos vuelva a visitar.

THE GIVING TREE: PRACTICING GENEROSITY AND COMPASSION TO THOSE IN NEED

The Giving Tree will return to our church in December to provide us with the opportunity to live our baptismal call to help those less fortunate. We will be providing necessities, as well as gifts for the homeless in our community. All items placed on and under the Giving Tree this year will be given to The Awareness Project (TAP), a not-for-profit agency serving the homeless and low-income individuals and families of Hurst, Euless, and Bedford.

"This year we have selected to partner with The Awareness Project (TAP) to provide food, clothing and resource options that will help them move out of poverty to stability," says Elizabeth Chanoine, Director of Social Outreach.

When the Giving Tree is set up, you will be invited to bring toys, games, clothing for children and adults, art, and craft items — in other words, items that would be presents under a Christmas tree. There are no gift tags on the Giving Tree — you are invited bring in items for all ages.

Each week during December, the donated items are collected from the tree, to clear the tree. Donations will be taken to the Awareness Project each week for distribution.

"In previous years, we collected more than a thousand items," Elizabeth says. "Our parishioners are very generous."

The Giving Tree is a project of the Outreach Department of St. Michael.

"As we work with other churches in the community, we provide even more services to those in need," Elizabeth says. Currently, we also contribute to NEED, the Northeast Emergency Distribution Center to provide food and resources to the local community.

Our parish will be adding The Awareness Project (TAP) to help with the homeless and low-income individuals and families of our community. Other ministries from St. Michael are participating. Our Clothing Connection, headed by Marilyn Sinnes, will be providing sorted, gently used clothing to the project for their monthly Block Party on the third Saturday of each month. This will be combined with clothing donations from other churches to be given away. Christian Connection, headed by Miles Smith, will be present to offer resource options for employment, social and financial problems. Counseling will also be provided by



ÁRBOL DE DONATIVOS:

PRACTICANDO GENEROSIDAD Y COMPASIÓN POR LOS NECESITADOS

El Árbol de Donativos regresa en diciembre y nos ofrece la oportunidad de vivir nuestro llamado bautismal de ayudar a los menos afortunados. Proveeremos lo necesario, y regalos para los desalojados de la comunidad. Los artículos colocados en y bajo el Árbol de Donativos este año se entregarán al Awareness Project (TAP), una agencia sin fines de lucro que sirve a los desalojados y a individuos y familias de bajos ingresos en Hurst, Euless y Bedford.

"Este año hemos decidido asociarnos con el Awareness Project (TAP) suministrando alimentos, ropa y recursos para ayudarles a salir de la pobreza a la estabilidad," dice Elizabeth Chanoine, directora de Alcance Social.

Cuando se coloque el Árbol de Donativos, les invitaremos a traer juguetes, juegos, ropa para niños y adultos, y artículos de arte y artesanías — algo que colocarías como regalo en un Árbol de Navidad. No se colocarás identificaciones en los regalos — les invitamos a traer regalos para todas las edades.

Cada semana en diciembre, los artículos donados serán recogidos del árbol, liberándolo. Los donativos se llevarán al Awareness Project semanalmente para su distribución.

"En años anteriores, recogimos sobre mil artículos," dice Elizabeth. "Nuestros feligreses son muy generosos."

El Árbol de Donativos es un proyecto del Departamento de Alcance Social de St. Michael.

"Trabajando con otras iglesias de la comunidad ayudamos a NEED, el Centro de Distribución de Emergencia del Noreste, para proveer alimentos y recursos a la comunidad local."

Nuestra parroquia añadirá el Awareness Project (TAP) para ayudar a los desalojados y a personas y familias de bajos ingresos en la comunidad. Otros ministerios de St. Michael participan. Clothing Connection, dirigido por Marilyn Sinnes, proveerá ropa de uso ligero y sorteada al proyecto para su Fiesta en la Cuadra el tercer sábado de cada mes. Esto se combina con donativos de otras iglesias para regalarse. Christian Connection, encabezada por Miles Smith, se hará presente para ofrecer opciones en recursos de empleo y problemas sociales y económicos. También se proveerá consejería por un especialista en Medicare

continued on back cover

continúa en la contraportada



ST. MICHAEL

CATHOLIC CHURCH

Welcoming • Faithful • Diverse

3713 Harwood Road
Bedford, TX 76021-4097
817.283.8746
www.smcchurch.org

LITURGY SCHEDULE

MASS TIMES

Saturday: 6:00 PM Vigil (English)
Sunday: 7:30 AM, 9:00 AM, 11:00 AM, 5:00 PM (English),
1:00 PM (Español)
Monday through Friday: 8:30 AM (English)
Thursday: 7:00 PM (Español)

CONFESSON

Thursday: 5:30 PM to 6:30 PM
Saturday: 4:00 PM to 5:30 PM

ADORATION

Weekly Adoration: Friday, 9:00 AM - Noon
First Friday Adoration: 9:00 AM to 5:00 PM
24-Hour Adoration is offered every other month. Go to:
www.smcchurch.org/adoration for the schedule.

THE GIVING TREE *continued from page 7*

a Medicare specialist on managing Medicare, Medicaid, and Disability issues. Other ministries from St. Michael are visiting TAP to see how they might also use it as a platform for service to the community.

These activities are living out the outreach mission of our church, as Pope Francis would say, "Put out into the deep and lower our nets." Outreach is about recognizing the dignity of each human person and the "development of a sense of duty that is at the service of the common good (CCC 531)." Instead of just giving a fish, we will be teaching them how to fish, how to obtain the equipment (education and training) and how to have access to the pond (good jobs).

Anyone who would like more information about the Giving Tree, and about Christian Connection, may contact Elizabeth Chanoine, Director of Social Outreach, at 817.510.2734.

ÁRBOL DE DONATIVOS *continúa de la página 7*

sobre cómo manejar problemas con Medicare, Medicaid y Discapacidad. Otros ministerios de St. Michael visitar TAP para ver cómo emplearlo para servir a la comunidad.

Estas actividades viven la misión de alcance de nuestra Iglesia, como diría el Papa Francisco, "Id a lo profundo y echad las redes." El Alcance es sobre reconocer la dignidad de cada ser humano y "desarrollar un sentido del deber que está sometido a la ley de Dios, vida en la comunidad (CIC 531)." En vez de dar un pescado, les enseñaremos a pescar, cómo obtener el equipo (educación y capacitación), y cómo llegar al lago (buenos empleos).

Quien desee más información sobre el Árbol de Donativos y sobre Christian Connection, puede comunicarse con Elizabeth Chanoine, directora de Alcance Social, al 817.510.2734.